



ЭКОНОМИЧЕСКИЙ
И СОЦИАЛЬНЫЙ СОВЕТ

Distr.
GENERAL

E/C.12/Q/POR/1
21 May 1999

RUSSIAN
Original: ENGLISH

КОМИТЕТ ПО ЭКОНОМИЧЕСКИМ, СОЦИАЛЬНЫМ
И КУЛЬТУРНЫМ ПРАВАМ

Предсессионная рабочая группа
17-21 мая 1999 года

ОСУЩЕСТВЛЕНИЕ МЕЖДУНАРОДНОГО ПАКТА ОБ ЭКОНОМИЧЕСКИХ,
СОЦИАЛЬНЫХ И КУЛЬТУРНЫХ ПРАВАХ

Перечень вопросов, которые необходимо затронуть в связи с рассмотрением
третьего периодического доклада **ПОРТУГАЛИИ** об осуществлении прав,
закрепленных в статьях 1-15 Международного пакта об экономических,
социальных и культурных правах (E/1994/104/Add.20)

I. ОБЩИЕ СВЕДЕНИЯ

1. В свете решения Комитета задействовать процедуру последующих мер в рамках рассмотрения докладов Комитету хотелось бы получить информацию о конкретных мерах, принятых правительством Португалии с целью осуществления рекомендаций, содержащихся в заключительных замечаниях Комитета, в отношении предыдущих докладов государства-участника.
2. Просьба представить конкретные данные о распределении государственных ассигнований на нужды социального обеспечения, образования и культуры.
3. Просьба изложить позицию правительства Португалии в отношении рекомендации Всемирной конференции по правам человека, касающейся подготовки факультативного протокола к Международному пакту об экономических, социальных и культурных правах.
4. Просьба представить информацию о том, запрашивались ли мнения неправительственных организаций при подготовке доклада.

II. ВОПРОСЫ, КАСАЮЩИЕСЯ ОБЩИХ ПОЛОЖЕНИЙ ПАКТА (статьи 1-5)

Статья 1. Право на самоопределение

5. Какой прогресс был достигнут в ходе переговоров с Индонезией по вопросу о самоопределении Восточного Тимора?

Статья 2.2. Недискриминация

6. Из пунктов 98, 99 и 100 явствует, что понятие расы, используемое в юридической и административной системах Португалии, является совершенно неверным с антропологической и юридической точек зрения. Определение Конституционного суда, согласно которому "цыгане характеризуются этнической чистотой, которая является неизменной", вне зависимости от направленности данного текста, воплощает в себе одну из характерных черт идеологий, проповедывающих расизм и ксенофобию. Существуют ли в Португалии какие-либо общественные силы, призывающие к отказу от такого рода концепций, являющихся явным анахронизмом и противоречащих статье 2.2 Пакта, обеспечивающей защиту от всех форм дискриминации?

Статья 3. Равноправие мужчин и женщин

7. В подпункте i) пункта 62 доклада говорится о том, что одной из функций Комиссии по вопросам равноправия женщин является осуществление сотрудничества с международными организациями. Упоминается ли в учредительных документах этой Комиссии задача осуществления сотрудничества с национальными организациями?

8. Какие меры были приняты правительством для уменьшения упомянутой в пункте 202 диспропорции между мужчинами и женщинами, состоящими на государственной службе, в плане занятия руководящих постов и продвижения по службе?

Статья 4. Ограничения экономических, социальных и культурных прав

9. Какое значение имели действия террористической группы "Народная сила - 25", которая упоминается в пункте 80?

10. Существуют ли какие-либо законы или акты, регламентирующие срок, в течение которого документы, которые упоминаются в пунктах 89 и 90, продолжают составлять государственную тайну?

III. ВОПРОСЫ, КАСАЮЩИЕСЯ КОНКРЕТНЫХ ПОЛОЖЕНИЙ ПАКТА (статьи 6-15)

Статья 6. Право на труд

11. Согласно данным в таблицах 4-6 доклада уровень безработицы постоянно рос, увеличившись с 4,2% в 1992 году до 7,3% в 1996 году. Какие меры приняло правительство для решения этой проблемы?

12. Чем объясняет правительство тревожное сокращение численности трудящейся молодежи (на 20% за период с 1992 по 1996 год согласно пункту 142) и какие меры оно приняло для изменения этой тенденции?

13. Какие национальные группы трудящихся-мигрантов подвергаются дискриминации в Португалии?

14. Просьба представить сопоставимые статистические данные за последние пять лет о безработице среди мужчин и женщин в разбивке по роду занятий и возрастным группам.

Статья 7. Право на справедливые и благоприятные условия труда

15. Какие меры были приняты правительством для улучшения положения работающих лиц, главным образом женщин, на иждивении у которых находятся дети и престарелые?

16. Приняло ли правительство ввиду уменьшения покупательной способности минимальной заработной платы, о котором говорится в пункте 215, какие-либо специальные меры для противодействия этой тенденции?

Статья 9. Право на социальное обеспечение

17. Пользуются ли иностранные трудящиеся наравне с португальскими трудящимися правом на социальное обеспечение?

18. В пунктах 242 и 243 в связи с договорной связью не упоминаются коллективные договоры. Чем вызвано это упущение?

19. В пунктах 292 и 297 доклада затрагиваются проблемы стабильности системы социального обеспечения и говорится о проектах реформирования этой системы. Однако в докладе нет подробной информации о проблемах в области финансирования или основных целях реформы. Просьба представить более подробную информацию по этому вопросу.

Статья 10. Охрана семьи, материнства и детства

20. Просьба охарактеризовать положения статей 140, 141 и 142 Уголовного кодекса и положения португальского законодательства, касающиеся аборт.

21. Просьба представить информацию о количестве нелегальных абортов и общем числе вынесенных судами приговоров по делам о таких абортах.

22. Представляется, что Декрет-закон 322/95, предусматривающий порядок увольнения беременной женщины, о котором идет речь в пункте 317, не соответствует букве и духу пункта 2 статьи 10 Пакта. Просьба сообщить обстоятельства, при которых может быть уволена беременная женщина, и изложить процедуры защиты в случае увольнения.

23. Просьба представить информацию о масштабах бытового насилия в португальском обществе, а также о юридических и практических мерах, принятых правительством для решения этой проблемы.

24. Просьба представить информацию о ситуации в связи с детской порнографией, а также о мерах и программах, принятых правительством с целью искоренения этого явления.

Статья 11. Право на достаточный уровень жизни

25. Просьба представить информацию о географическом распределении малоимущих, численность которых, согласно пункту 404, составляет в Португалии 2 млн. человек. Какие меры были приняты правительством для решения проблемы бедности?

26. В пункте 418 упоминается проект КАИС, который функционирует в качестве ассоциации общественной солидарности, но ничего не сказано об официальных органах или программах по решению проблем бездомных лиц или семей. Существуют ли такие органы и программы?

27. Какие органы обладают компетенцией в вопросах принудительных выселений и какие меры были приняты этими органами для решения этой проблемы?

Статья 12. Право на физическое и психическое здоровье

28. Просьба представить информацию о масштабах торговли наркотиками и наркомании в Португалии.
29. Просьба сообщить, какие были приняты законодательные акты и меры для борьбы с производством, торговлей, распределением, хранением и употреблением запрещенных наркотических средств.
30. Просьба представить статистическую информацию о распространении ВИЧ/СПИДа за последние пять лет.

Статья 13. Право на образование

31. Просьба представить дезагрегированные по признаку пола статистические данные о количестве и процентном составе обучающихся на трех уровнях образования - начальном, среднем и высшем.
32. На каких уровнях образование, обеспечиваемое государством, является бесплатным и какие меры были приняты для обеспечения доступа групп населения, находящихся в неблагоприятных условиях, к более высоким уровням образования?
33. Имеют ли дети проживающих в Португалии иностранцев доступ к государственной системе образования на тех же условиях, что и местные граждане?

Статья 15. Право на участие в культурной жизни

34. Возложена ли на какой-либо орган конкретная задача способствовать распространению на международном уровне португальского языка и португальской культуры?
35. Какие меры были приняты правительством для сохранения языков и традиций групп меньшинств, проживающих в Португалии?
